
THE RESIDENTIAL TENANCIES ACT
(C.C.S.M. c. R119)

Residential Rent Regulation, amendment

Regulation 147/2003
Registered September 3, 2003

Manitoba Regulation 156/92 amended

1 The *Residential Rent Regulation, Manitoba Regulation 156/92*, is amended by this regulation.

2 Paragraph 1 of section 3 is amended

(a) by striking out "2002" and substituting "2003"; and

(b) by striking out "\$970." and substituting "\$985."

3 Subsection 4(1) is amended

(a) by striking out "2003" and substituting "2004"; and

(b) by striking out "1%" and substituting "1.5%".

LOI SUR LA LOCATION À USAGE D'HABITATION
(c. R119 de la C.P.L.M.)

Règlement modifiant le Règlement sur le contrôle du loyer des locaux d'habitation

Règlement 147/2003
Date d'enregistrement : le 3 septembre 2003

Modification du R.M. 156/92

1 Le présent règlement modifie le *Règlement sur le contrôle du loyer des locaux d'habitation, R.M. 156/92*.

2 Le point 1 de l'article 3 est modifié :

a) par substitution, à « 2002 », de « 2003 »;

b) par substitution, à « 970 \$ », de « 985 \$ ».

3 Le paragraphe 4(1) est modifié :

a) par substitution, à « 2003 », de « 2004 »;

b) par substitution, à « 1 % », de « 1,5 % ».

4 Subsection 7(2) is amended

(a) by striking out "2003" and substituting "2004"; and

(b) by striking out "0.9%" and substituting "1%".

Coming into force

5 This regulation comes into force on January 1, 2004.

4 Le paragraphe 7(2) est modifié :

a) par substitution, à « 2003 », de « 2004 »;

b) par substitution, à « 0,9 % », de « 1 % ».

Entrée en vigueur

5 Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 2004.

The Queen's Printer
for the Province of Manitoba

L'Imprimeur de la Reine
du Manitoba